

危疾

信諾危疾系列 躍升保障計劃

及早策劃未來 盡享適時保障



真·繫同路人

 **Cigna**[®]
信諾環球

保健安康服務 積極領導全球

信諾集團

信諾集團穩佔全球保健服務的領導地位，矢志提升客戶的健康、安康及保障。我們的業務遍佈 30 個國家及司法管轄區，網絡覆蓋全球，包括超過 100 萬的專業醫護人員、診所及醫療機構。

信諾香港

信諾香港致力成為您的健康及保健伙伴，積極策劃各項無微不至的保障，伴您踏上不同人生階段，沿途給您寶貴建議。我們亦精心為僱主、僱員及個人客戶設計全面的健康及保健方案。

我們利用環球醫療網絡的雄厚實力，為跨國公司於世界各地的團隊提供各類適切的醫療保障計劃。我們亦為本地中小企靈活籌劃別具成本效益的方案，滿足業務和僱員的不同需要。

此外，我們為個人客戶帶來全方位的醫療保險產品，讓您因應所需從中挑選理想計劃。我們悉心制訂多元化的健康及保健方案，配合出色的客戶服務及全球醫療設施網絡，確保您可全程獲享周全保障。我們決心時刻與您同行，助您締造無憂生活，讓您盡顯優勢。

信諾，真·繫同路人

了解信諾集團



2016年《財富》
500強排行 79¹



全球擁有逾
9,000 萬客戶



旗下超過
39,000 名員工

註：

1. 信諾集團於 2016 年《財富》500 強排名 79。

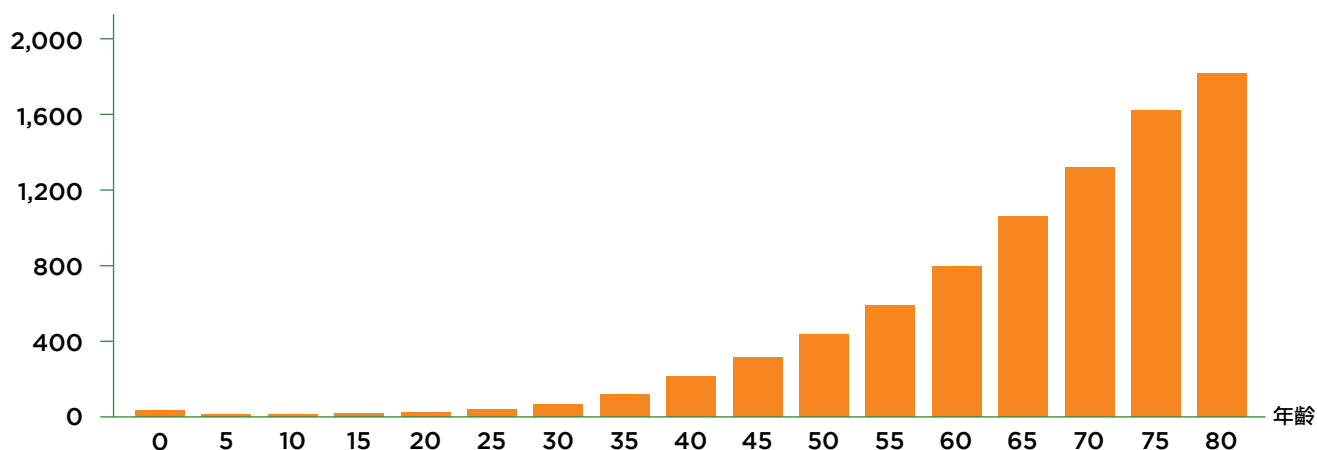
實惠安心保障 伴您走過豐盛人生

年紀越大，患上癌症等嚴重疾病的風險越高。在身體健康時及早投保，為人生旅途建立強大後盾，不然當日後健康狀況有所變化，便難以享有充足保障。

信諾深明未雨綢繆的重要。我們全力助您把握先機，儘早在健康旅途上啟航，以全面保障為您免除後顧之憂。

香港癌症新症確診個案（每 100,000 人）

新癌症個案
(每 100,000 人)



資料來源：香港醫院管理局——香港癌症資料統計中心 2013 (<http://www3.ha.org.hk/cancereg/>)

信諾如何助您盡享充分保障？ 年輕的您患上嚴重疾病的機會偏低，在此時投保「**信諾危疾系列躍升保障計劃**」，計劃一開始時提供基本保障，助您節省保費；而隨著年齡增長，患病風險漸高，本計劃的保障會隨之逐步升級，讓您在人生最需要保障時，保證最高可享原有投保額四倍（視乎所選計劃級別）。在年輕時投保，您就能保證可於人生每一階段獲取充足保障，盡享安心。

「信諾危疾系列躍升保障計劃」如何給您周全保障？

全新的「信諾危疾系列躍升保障計劃」致力為您提供全方位嚴重疾病保障，為您儘早奠下穩固的嚴重疾病保障基石，並肩度過人生的高低起伏。您可按需要選擇不同的計劃級別，令您的預算更有彈性。

自動增加投保額 成就不同階段升級保障

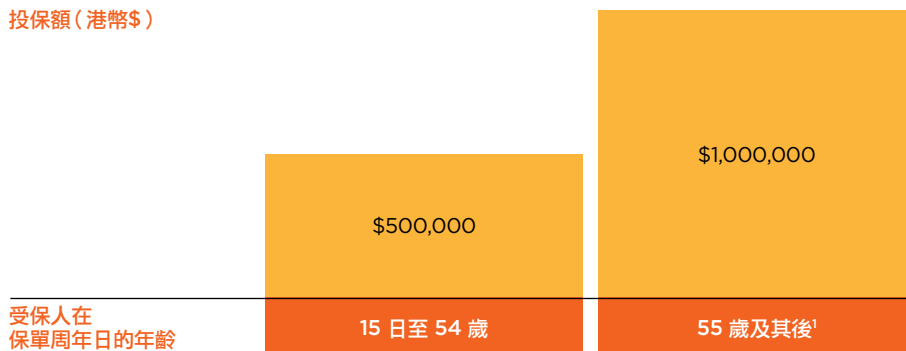
為迎合您的個人需要，此保障計劃特設三種計劃級別，讓您選擇合適的保障水平。在所有計劃級別下，只要到達指定年期，或在您踏入人生新階段之時，投保額都會保證自動增加以配合當時的保障及財政需要。

i) 選項一

等額保費，投保額可遞增至
港幣 \$1,000,000

投保額將在受保人 55 歲後的保單周年日自動增加至港幣 \$1,000,000。

投保額 (港幣\$)

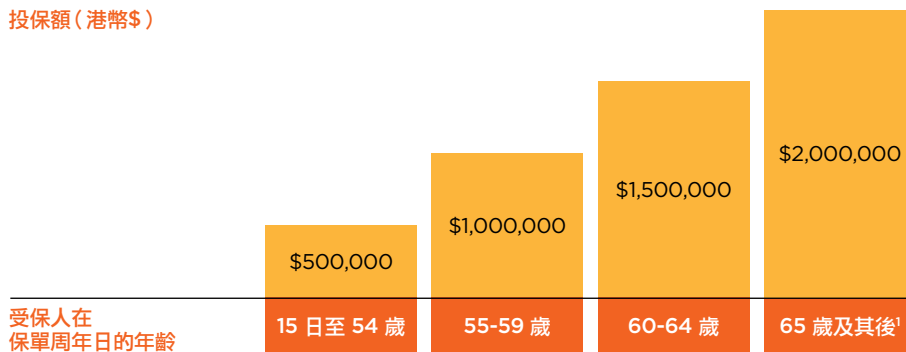


ii) 選項二

等額保費，投保額可遞增至
港幣 \$2,000,000

投保額將在受保人 55 歲後的保單周年日起，每五年自動增加港幣 \$500,000 至港幣 \$2,000,000 為止。

投保額 (港幣\$)

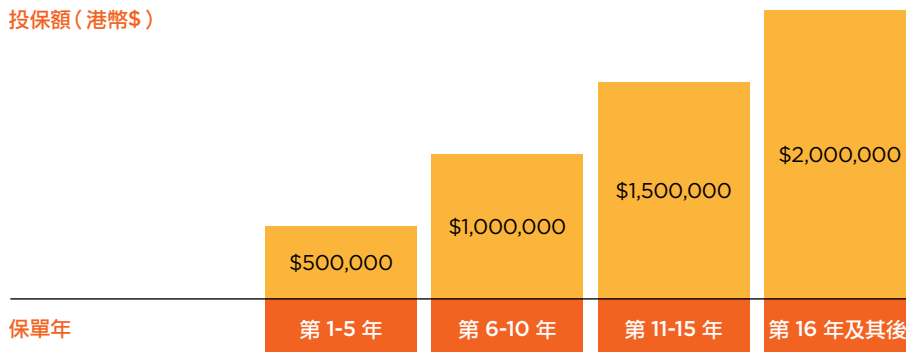


iii) 選項三

每年調整保費

投保額每五年自動增加港幣 \$500,000，最高可增至港幣 \$2,000,000 為止，而保費將於每個保單周年日²計算。

投保額 (港幣\$)



備註：

1. 保單會在受保人年屆 80 歲之日的保單周年日或緊隨其後的保單周年日自動終止。
2. 在「選項三」下，保費會根據受保人年齡、投保額、性別及吸煙習慣於每個保單周年日計算。

無須多次健康審查 保證遞增保障額

您的保單只要一經簽發，您的保障額就可獲保證遞增。即使受保人健康狀況隨年齡衰退，投保額亦會自動增加，無須接受額外核保。

涵蓋癌症及中風等 53 項嚴重疾病保障

此保障計劃涵蓋 53 項嚴重疾病，包括癌症、中風及心臟病等香港普及的都市病¹。若受保人不幸首次確診患上 53 項嚴重疾病任何一項，可獲 100% 全數投保額賠償，以提供充裕財政支援助您度過難關。

在每年調整保費的選項下 可選擇保留現有投保額（選項三）

人生無常，世事難料。面對未知將來，在「選項三」之下，當您的投保額增加至港幣 \$1,000,000 或港幣 \$1,500,000，您可選擇不再繼續增加投保額²，從而獲享更大彈性。

備註：

1. 資料來源：2014 香港公眾健康資訊及統計 (http://www.healthyhk.gov.hk/phishweb/plain/zh/healthy_facts/disease_burden/major_causes_death/major_causes_death)
2. 在「選項三」下，保單持有人在保單年期內只可選擇拒絕自動增加投保額一次。



受保嚴重疾病一覽表

若受保人首次確診患上以下任何一項受保嚴重疾病，即可獲嚴重疾病賠償。

下列一覽表只作參考之用，有關每項受保嚴重疾病之詳情，請參閱保單條款。

腫瘤

1. 良性腦腫瘤
2. 癌症

心臟和血管的相關疾病

3. 心肌病
4. 冠狀動脈搭橋手術
5. 心瓣膜手術
6. 因輸血而感染愛滋病
7. 心肌梗塞
8. 原發性肺動脈高血壓
9. 主動脈手術

器官功能衰竭的相關疾病

10. 再生障礙性貧血
11. 末期肺病
12. 暴發性肝炎
13. 腎功能衰竭
14. 肝功能衰竭
15. 主要器官移植
16. 腎髓質囊腫病
17. 因職業感染人體免疫力缺乏病毒（HIV）
18. 系統性紅斑狼瘡及狼瘡性腎炎

神經系統的相關疾病

19. 亞爾茲默氏病／痴呆
20. 肌萎縮性脊髓側索硬化
21. 細菌性腦膜炎
22. 腦部外科手術
23. 昏迷
24. 克雅氏症

25. 腦炎
26. 結核性腦膜炎
27. 多發性硬化症
28. 肌營養不良症
29. 癱瘓
30. 柏金遜症
31. 脊髓灰質炎
32. 原發性側索硬化症
33. 惡化性延髓性麻痺
34. 進行性肌肉萎縮症
35. 進行性核上神經麻痺症¹
36. 嚴重腦部創傷
37. 脊髓肌肉萎縮症
38. 中風
39. 植物人狀態

其他嚴重疾病

40. 失明
41. 復發性慢性胰臟炎
42. 克隆氏病
43. 伊波拉
44. 象皮病
45. 失聰
46. 斷肢
47. 喪失語言能力
48. 嚴重燒傷
49. 壞死性筋膜炎
50. 類風濕性關節炎（成人）
51. 重症潰瘍性結腸炎
52. 末期疾病
53. 完全及永久傷殘²

備註：

1. 受保人須為 5 歲以上並為首次確診，才可於此嚴重疾病下獲得賠償。
2. 若受保人從事或參與以下職業或活動，將不會獲得賠償：
 - (a) 海軍、陸軍或空軍服役或執勤，或服務於武裝部隊等；
 - (b) 職業體育運動或危險活動；
 - (c) 高空工作（20 尺以上）；
 - (d) 操作重型機器；
 - (e) 航空或空中活動，除非以購票乘客或空中工作人員身分乘搭有執業的商業航空公司營運的飛機；或一架由商業公司擁有及營運的直升機；
 - (f) 與爆炸品或化學物品相關的工作。

計劃一覽

計劃級別	選項一		選項二		選項三	
	等額保費，投保額可遞增至港幣 \$1,000,000		等額保費，投保額可遞增至港幣 \$2,000,000		每年調整保費	
投保年齡 (上次生日年齡)	15 日至 50 歲		15 日至 50 歲		15 日至 64 歲	
保障期	一年及保證續保至 80 歲					
保費繳付期	直至保障期完結為止					
嚴重疾病保障	如受保人首次確診患上受保嚴重疾病 嚴重疾病保障 = 100% 投保額減去欠款 (如有)					
保障範圍	在保單周年日的年齡	投保額 (港幣)	在保單周年日的年齡	投保額 (港幣)	保單年	投保額 (港幣)
	15 日至 54 歲	\$500,000	5 日至 54 歲	\$500,000	1-5	\$500,000
	55 歲及其後	\$1,000,000	55-59 歲	\$1,000,000	6-10	\$1,000,000
			60-64 歲	\$1,500,000	11-15	\$1,500,000
			65 歲及其後	\$2,000,000	16 及其後	\$2,000,000
保單貨幣	港幣					
保費繳付形式	年繳/月繳					
等候期	90 日 ¹					

備註：

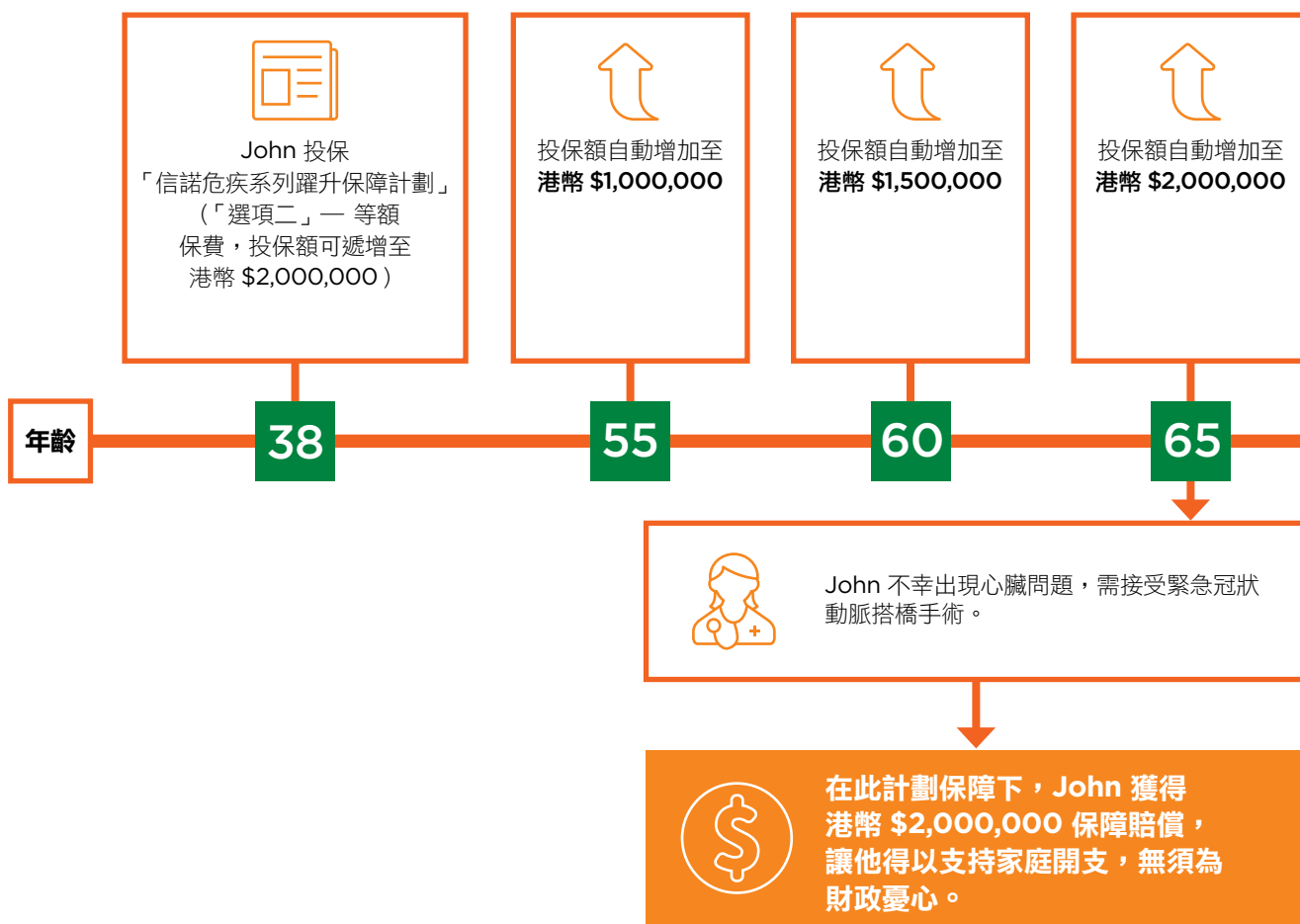
- 嚴重疾病保障將於 90 日等候期後生效，等候期即指由 (a) 保單簽發或生效日 (以較後者為準)；及 (b) 保單復效的批核日期 (如「本保單」已復效) 起計 90 日的期間。

參考例子

下列例子皆為假設性質，並僅用作舉例說明。

案例一

保單持有人	John
目前年齡	65 (非吸煙人士)
背景	John 在一家資訊科技公司任職總監，並育有兩個正就讀大學的子女。他在 38 歲投保「信諾危疾系列躍升保障計劃」，保證為他於不同階段帶來充足的保障，令他安心邁步人生。
計劃級別	「信諾危疾系列躍升保障計劃」 (「選項二」— 等額保費，投保額可遞增至港幣 \$2,000,000)



案例二

保單持有人

Simon

目前年齡

48（非吸煙人士）

背景

Simon 在一家貿易公司工作，並剛剛獲得晉升，月薪由港幣 \$35,000 增加至港幣 \$48,000。他已婚，育有一名 3 歲女兒。除個人醫療保險外，他於 35 歲投保「信諾危疾系列躍升保障計劃」，為自己加添財政安全網，助他應付人生突變。

計劃級別

「信諾危疾系列躍升保障計劃」
（「選項三」— 每年調整保費）



Simon 投保
「信諾危疾系列躍升
保障計劃」
（「選項三」— 每年
調整保費）



在第 6 個保單
年度，投保額
自動增加至
港幣 **\$1,000,000**

由於 Simon 的小孩快將出生，
Simon 預期家庭開支即將大幅增加。
此外，Simon 認為他的個人醫療計劃已經能在必要時助他
應付醫療開支，因此「信諾危疾系列躍升保障計劃」所提供的
港幣 \$1,000,000 保障額已經足夠。
因此，Simon 行使權利將剩餘保單年期內的投保額保留於現有的
港幣 \$1,000,000。
投保額**不會**進一步增加至港幣 \$1,500,000。

年齡

35

40

45

48



就最近 Simon 的直腸出血，經結腸鏡檢查後，確診患有末期結腸癌。手術後，他接受了共 8 次化療。以下是所涉及的醫療費用：

療程	所需醫療費用
首次住院結腸鏡檢查	港幣 \$36,000
第二次住院結腸內鏡檢查	港幣 \$170,000
8 次住院期間化療	港幣 \$216,000
總金額	港幣 \$422,000



為提高康復機會，Simon 決定停職一年專注休養，期間他沒有收入。

Simon 的個人醫療保險計劃全面涵蓋所有醫療費用。除此以外，他更獲得港幣\$1,000,000，亦即是他投保「信諾危疾系列躍升保障計劃」的 100% 全數投保額，足以應付財務需要。Simon 得到個人醫療保險賠償及「信諾危疾系列躍升保障計劃」賠償的雙重協助下，可以安心療養，無須憂心醫療及家庭支出的重擔。

重要資料

保費

1. 保費計算

在「選項一」及「選項二」下，保費會按受保人於保單生效日的年齡、性別及吸煙習慣及計劃級別而計算。

在「選項三」下，保費會按受保人於保單生效日及每個保單周年日的年齡、投保額、性別及吸煙習慣而計算。

2. 不支付保費

如你未能支付首期保費，保單將被視為自生效日起無效。除首期保費付款外，其後任何保費到期日後的一個月為寬限期，寬限期內保單仍然生效。倘若任何有關保費在寬限期後仍未全數繳付，保單會於有關的保費到期日時失效，而你將失去計劃保障。

截至索償支付日或保單終止日時所有未繳付的保費須全數清繳，否則我們將不會支付任何索償款項或保單下應支付的其他款項。

3. 錯誤陳述年齡、性別或吸煙習慣

如你或任何受保人誤報年齡、性別或吸煙習慣，但有關受保人仍有資格得到有關保單提供的保障，則我們有權根據正確的資料調整保單之下應付的保費。

4. 保費調整

在每個保單周年日或續保時，我們保留權利調整保費。導致保費調整的因素可包括但不限於由此保險計劃引致及/或有關此保險計劃之整體索償及開支等因素。

保障

1. 嚴重疾病保障

若受保人首次確診患上任何一項受保嚴重疾病，可獲相等於 100% 投保額的賠償，減去任何欠款（如有）。在向受保人支付嚴重疾病賠償後，本保單一切保障將會終止。

2. 投保額

一旦保單生效，所選的計劃級別將不可更改。然而，受保人可在「選項三」下，於首 5 個保單年之後申請要求維持現有投保額於餘下保單年期不變，惟本公司於保單期內只會接納一次此申請，並須視乎本公司是否批核。

續保

基本保單的首次有效期限為 12 個月，其後只須每次續保時繳付保費，而受保人年齡不超過 79 歲及若本公司仍繼續簽發新的「信諾危疾系列躍升保障計劃」保單，則保單將會保證每次自動續保 12 個月。本公司保留在每一次續保時修訂保單條款及/或保費之權利。

終止

1. 保單將於任何下列事件發生時自動終止：

- 受保人身故；
- 保單未有續保；
- 受保人年齡達 80 歲；
- 任何應付保費於寬限期屆滿時尚未繳付；
- 已完全支付嚴重疾病保障。

2. 倘若在申請書或聲明中有任何的詐騙、虛報或隱瞞，或如你或你的受保人提出欺詐的索償，則我們有權立即取消該保單。屆時，所有已繳保費將不獲退回，而你須立即退回我們於該保單下所有已付款項，包括索償金額。

主要不保事項

下列一覽表只作參考之用，有關不保事項的完整版本及詳情，請參閱保單條款。

在本計劃下，我們並不承保就下列任何一項或多項直接或間接導致或造成的任何嚴重疾病：

- (a) 之前已存在病症；
- (b) 在等候期前及/或在等候期，受保人蒙受的、已發生、或已被診斷、或已呈現徵狀、或已尋求醫護意見、及/或治療、及/或醫生藥物配方的任何意外、身體損傷或疾病；
- (c) 蓄意自我損傷、自殺或任何企圖作出此等行為，不論神志是否清醒亦然；
- (d) 濫用酒精、非按醫生處方用藥、後天免疫缺乏症（愛滋病）、愛滋病相關複合症或染上人體免疫缺乏病毒；惟包括因輸血及職業而感染愛滋病則例外；
- (e) 任何先天性異常或疾病。

註：本文中「信諾」、「本公司」及「我們」指信諾環球保險有限公司。

此產品小冊子同時備有英文版本，閣下可向本公司索取英文版本。

This product brochure is also available in English. You may request for the English version from us.

信諾環球保險有限公司

香港灣仔軒尼詩道 28 號 14 樓至 15 樓

電話：(852) 2560 1990

www.cigna.com.hk

由信諾發行

以上保險計劃由信諾環球保險有限公司承保。信諾環球保險有限公司乃在香港或從香港經營一般保險業務的獲授權保險人。此產品小冊子只供於香港境內派發，並不可在香港以外的地方理解為提供、出售或游說購買任何信諾產品的工具。此小冊子只提供保險計劃、條款及不保事項之簡介，並不是保單合約。有關條款、細則及不保事項詳情，請參閱保單條款。如此小冊子的內容與保單條款有異，皆以保單條款為準。

信諾保留修改本小冊子的細則之權利。如對本小冊子的內容有任何爭議，信諾保留最終決定權。